КОМИСИЯ

РЕШЕНИЕ НА КОМИСИЯТА

от 18 април 2007 година

относно изключването от финансиране на Общността на някои разходи, направени от държавите-членки в рамките на Европейския фонд за ориентиране и гарантиране на земеделието (ФЕОГА), секция „Гарантиране“

(нотифицирано под номер C(2007) 1663)

(само текстовете на испански, датски, немски, гръцки, английски, френски, италиански, нидерландски, португалски, финландски и шведски език са автентични)

(Текст от значение за ЕИП)

(2007/243/ЕО)

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

като взе предвид Регламент (ЕИО) № 729/70 на Съвета от 21 април 1970 г. относно финансирането на Общата селскостопанска политика [1], и по-специално член 5, параграф 2, буква в) от него,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 1258/1999 на Съвета от 17 май 1999 г. относно финансирането на Общата селскостопанска политика [2], и по-специално член 7, параграф 4 от него,

след консултации с Комитета по земеделските фондове,

като има предвид, че:

(1) Член 5 от Регламент (ЕИО) № 729/70, член 7 от Регламент (ЕО) № 1258/1999, както и член 8, параграфи 1 и 2 от Регламент (ЕО) № 1663/95 на Комисията от 7 юли 1995 г. за определяне на подробни правила за прилагане на Регламент (ЕИО) № 729/70 на Съвета относно процедурата за приключване на сметките на ФЕОГА, секция „Гарантиране“ [3] предвиждат, че Комисията предприема необходимите проверки, предоставя резултатите от своите проверки на държавите-членки, запознава се с направените от тях бележки, свиква двустранни разговори за постигане на споразумение със съответните държави-членки и им съобщава официално своите заключения.

(2) На държавите-членки е предоставена възможността да поискат започване на помирителна процедура. В някои случаи тази възможност е използвана и съставеният доклад в края на процедурата е разгледан от Комисията.

(3) Членове 2 и 3 от Регламент (ЕИО) № 729/70, както и член 2 от Регламент (ЕО) № 1258/1999, предвиждат финансиране единствено на възстановяванията при износ към трети страни и интервенциите, чиято цел е стабилизирането на пазарите за селскостопански продукти, които са съответно предоставени или предприети в съответствие с правилата на Общността в рамките на общата организация на пазарите за селскостопански продукти.

(4) Извършените проверки, резултатите от двустранните разговори и от помирителните процедури показват, че част от разходите, декларирани от държавите-членки не отговарят на условията и следователно не могат да бъдат финансирани от секция „Гарантиране“ на ФЕОГА.

(5) Трябва да се посочат сумите, които не са признати за сметка на секция „Гарантиране“ на ФЕОГА, като тези суми не се отнасят за разходите, направени по-рано от двадесет и четири месеца преди писменото съобщение на Комисията до държавите-членки за резултатите от проверките.

(6) За случаите, за които се отнася настоящото решение, изчислените суми, които трябва да бъдат изключени поради несъответствието им с правилата на Общността, се предоставят от Комисията на държавите-членки в рамките на обобщен доклад.

(7) Настоящото решение не засяга финансови последствия, които Комисията би претърпяла вследствие решения на Съда на Европейските общности по висящи дела към 25 януари 2007 г. по въпроси, които са предмет на настоящото решение,

[1] ОВ L 94, 28.4.1970 г., стр. 13. Регламент, последно изменен с Регламент (ЕО) № 1287/95 (ОВ L 125, 8.6.1995 г., стр. 1).
[2] ОВ L 160, 26.6.1999 г., стр. 103.
[3] ОВ L 158, 8.7.1995 г., стр. 6. Регламент, последно изменен с Регламент (ЕО) № 465/2005 (ОВ L 77, 23.3.2005 г., стр. 6).

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Разходите на акредитираните разплащателни агенции на държавите-членки, заявени в рамките на ФЕОГА, секция „Гарантиране“, които са посочени в приложението, се изключват от финансиране на Общността поради несъответствието им с правилата на Общността.

Член 2

Адресати на настоящото решение са Кралство Белгия, Кралство Дания, Федерална република Германия, Кралство Испания, Република Финландия, Френската република, Република Гърция, Ирландия, Италианска република, Великото херцогство Люксембург, Кралство Нидерландия, Република Австрия, Португалска република и Обединено кралство Великобритания и Северна Ирландия.

Съставено в Брюксел на 18 април 2007 година.

За Комисията

Mariann FISCHER BOEL

Член на Комисията

ПРИЛОЖЕНИЕ

Бюджетен ред 6 7 0 1

Държава-членка	Мярка	Финансова година	Причина	Вид	%	Парична единица	Сума	Извършени приспадания	Финансов ефект
AT	Финансов одит — надхвърляне	2005	Надхвърляне на финансовия таван	еднократна сума		EUR	– 577,47	– 577,47	0,00
	Общо AT					**EUR**	**– 577,47**	**– 577,47**	**0,00**
BE	Уравняване на сметки	2001	Уравняване на сметки 2001 г.	еднократна сума		EUR	– 45 922,50	– 45 922,50	0,00
BE	Уравняване на сметки	2003	Уравняване на сметки 2003 г.	еднократна сума		EUR	– 53 786,11	– 29 109,11	– 24 677,00
	Общо BE					**EUR**	**– 99 708,61**	**– 75 031,61**	**– 24 677,00**
DE	Уравняване на сметки	2003	Уравняване на сметки 2003 г.	еднократна сума		EUR	– 2 372 552,57	0,00	– 2 372 552,57
DE	Уравняване на сметки	2004	Уравняване на сметки 2004 г.	еднократна сума		EUR	– 848 720,33	0,00	– 848 720,33
DE	Уравняване на сметки	2005	Уравняване на сметки 2005 г.	еднократна сума		EUR	– 1 475 549,22	0,00	– 1 475 549,22
DE	Финансов одит — просрочени плащания	2005	Несъблюдаване на срока за плащане	еднократна сума		EUR	– 123 145,69	– 188 245,69	65 100,00
DE	Финансов одит — надхвърляне	2004	Надхвърляне на финансовия таван	еднократна сума		EUR	– 134 267,39	0,00	– 134 267,39
	Общо DE					**EUR**	**– 4 954 235,20**	**– 188 245,69**	**– 4 765 989,51**
DK	Възстановявания при износ	2000	Несъответстващо прилагане на проверките за замяна	паушална сума	2 %	DKK	– 4 042 587,64	0,00	– 4 042 587,64
DK	Възстановявания при износ	2000	Несъответстващо прилагане на проверките за замяна	паушална сума	5 %	DKK	– 1 694 642,72	0,00	– 1 694 642,72
DK	Възстановявания при износ	2001	Несъответстващо прилагане на проверките за замяна	паушална сума	2 %	DKK	– 11 636 374,73	0,00	– 11 636 374,73
DK	Възстановявания при износ	2001	Несъответстващо прилагане на проверките за замяна	паушална сума	5 %	DKK	– 5 847 108,45	0,00	– 5 847 108,45
DK	Възстановявания при износ	2002	Несъответстващо прилагане на проверките за замяна	паушална сума	2 %	DKK	– 14 620 538,05	0,00	– 14 620 538,05
DK	Възстановявания при износ	2002	Несъответстващо прилагане на проверките за замяна	паушална сума	5 %	DKK	– 6 732 926,94	0,00	– 6 732 926,94
DK	Възстановявания при износ	2003	Несъответстващо прилагане на проверките за замяна	паушална сума	2 %	DKK	– 3 239 587,36	0,00	– 3 239 587,36

Държава-членка	Мярка	Финансова година	Причина	Вид	%	Парична единица	Сума	Извършени приспадания	Финансов ефект
DK	Възстановявания при износ	2003	Несъответстващо прилагане на проверките за замяна	паушална сума	5 %	DKK	– 1 450 243,99	0,00	– 1 450 243,99
DK	Финансов одит — надхвърляне	2004	Надхвърляне на финансовия таван	еднократна сума		EUR	– 68 177,57	– 68 177,57	0,00
	Общо DK					**DKK**	**– 49 264 009,88**	**0,00**	**– 49 264 009,88**
	Общо DK					**EUR**	**– 68 177,57**	**– 68 177,57**	**0,00**
ES	Финансов одит — просрочени плащания	2004	Несъблюдаване на срока за плащане	еднократна сума		EUR	– 9 070 409,96	– 9 197 146,98	126 737,02
ES	Финансов одит — просрочени плащания	2005	Несъблюдаване на срока за плащане	еднократна сума		EUR	– 7 923 714,21	– 7 940 441,61	16 727,40
ES	Финансов одит — надхвърляне	2005	Надхвърляне на финансовия таван	еднократна сума		EUR	339 296,14	339 296,14	0,00
ES	Плодове и зеленчуци — ядки (други мерки)	2003	Несъблюдаване на срока за плащане	еднократна сума		EUR	– 28 111 606,97	0,00	– 28 111 606,97
ES	Плодове и зеленчуци — ядки (други мерки)	2004	Несъблюдаване на срока за плащане	еднократна сума		EUR	– 32 542 235,13	0,00	– 32 542 235,13
ES	Плодове и зеленчуци — преработка на домати	2003	Доставените домати след обичайното работно време на компетентните власти не са били проверени по подходящ начин; недостатъчно съответствие на регистрите с официалното счетоводство	паушална сума	5 %	EUR	– 1 850 032,92	0,00	– 1 850 032,92
ES	Плодове и зеленчуци — преработка на домати	2004	Доставените домати след обичайното работно време на компетентните власти не са били проверени по подходящ начин; недостатъчно съответствие на регистрите с официалното счетоводство	паушална сума	5 %	EUR	– 2 240 283,54	0,00	– 2 240 283,54
ES	Промоционални мерки	2003	Недопусната за финансиране програма	еднократна сума		EUR	– 20 244,02	0,00	– 20 244,02
ES	Промоционални мерки	2004	Недопусната за финансиране програма	еднократна сума		EUR	– 70 997,92	0,00	– 70 997,92
ES	Промоционални мерки	2003	Недостатъци в счетоводните и технически проверки	паушална сума	10 %	EUR	– 438 782,10	0,00	– 438 782,10
ES	Промоционални мерки	2004	Недостатъци в счетоводните и технически проверки	паушална сума	10 %	EUR	– 500 158,94	0,00	– 500 158,94

Държава-членка	Мярка	Финансова година	Причина	Вид	%	Парична единица	Сума	Извършени приспадания	Финансов ефект
ES	Промоционални мерки	2005	Недостатъци в счетоводните и технически проверки	паушална сума	10 %	EUR	– 262 486,51	0,00	– 262 486,51
ES	Промоционални мерки	2006	Недостатъци в счетоводните и технически проверки	паушална сума	10 %	EUR	– 32 893,85	0,00	– 32 893,85
	Общо ES					**EUR**	**– 82 724 549,93**	**– 16 798 292,45**	**– 65 926 257,48**
FR	OTMS	2001	Липсващ и с недостатъци физически контрол на действията	паушална сума	10 %	EUR	– 2 150 231,66	0,00	– 2 150 231,66
FR	OTMS	2002	Липсващ и с недостатъци физически контрол на действията	паушална сума	10 %	EUR	– 4 742 809,12	0,00	– 4 742 809,12
FR	OTMS	2003	Липсващ и с недостатъци физически контрол на действията	паушална сума	10 %	EUR	– 1 792 725,04	0,00	– 1 792 725,04
FR	Плодове и зеленчуци — преработка на праскови и круши	2003	Няколко плащания са били извършени извън установения срок	еднократна сума		EUR	– 22 494,75	0,00	– 22 494,75
FR	Публично складиране на алкохол	2001	Несъблюдаване на срока за плащане	еднократна сума		EUR	– 2 226,40	0,00	– 2 226,40
FR	Публично складиране на алкохол	2002	Несъблюдаване на срока за плащане	еднократна сума		EUR	– 14 188,94	0,00	– 14 188,94
FR	Селскостопанско развитие, секция „Гарантиране“ — нови мерки	2003	Слабости на вторичните проверки	паушална сума	2 %	EUR	– 1 995 633,00	0,00	– 1 995 633,00
FR	Селскостопанско развитие, секция „Гарантиране“ — нови мерки	2003	Слабости на системата за контрол на „преференциалните заеми“: недостатъчен контрол на доказателствените документи за действително извършени плащания и инвестиции.	паушална сума	5 %	EUR	– 2 931 588,00	0,00	– 2 931 588,00
FR	Селскостопанско развитие, секция „Гарантиране“ — нови мерки	2004	Слабости на вторичните проверки	паушална сума	2 %	EUR	– 2 568 245,00	0,00	– 2 568 245,00
	Общо FR					**EUR**	**– 16 220 141,91**	**0,00**	**– 16 220 141,91**
GR	Преки плащания	2004	LPIS (системата за идентификация на земеделските парцели) в действие под изискуемата норма, проверките на място проведени твърде късно, за да бъдат напълно ефикасни	паушална сума	5 %	EUR	– 14 991 119,26	0,00	– 14 991 119,26

Държава-членка	Мярка	Финансова година	Причина	Вид	%	Парична единица	Сума	Извършени приспадания	Финансов ефект
GR	Преки плащания	2004	LPIS (системата за идентификация на земеделските парцели) в действие под изискуемата норма, проверките на място проведени твърде късно, за да бъдат напълно ефикасни	паушална сума	10 %	EUR	– 20 792 615,42	0,00	– 20 792 615,42
GR	Преки плащания	2005	LPIS (системата за идентификация на земеделските парцели) в действие под изискуемата норма, проверките на място проведени твърде късно, за да бъдат напълно ефикасни	паушална сума	5 %	EUR	– 27 702,71	0,00	– 27 702,71
GR	Преки плащания	2005	LPIS (системата за идентификация на земеделските парцели) в действие под изискуемата норма, проверките на място проведени твърде късно, за да бъдат напълно ефикасни	паушална сума	10 %	EUR	– 30 657,51	0,00	– 30 657,51
GR	Плодове и зеленчуци — преработка на домати	2003	Вписаните в регистрите данни се разминават с официалната счетоводна информация на организацията на производителите; данните са представени от организация на производители без информация за добива	паушална сума	5 %	EUR	– 1 231,08	0,00	– 1 231,08
GR	Плодове и зеленчуци — преработка на домати	2004	Вписаните в регистрите данни се разминават с официалната счетоводна информация на организацията на производителите; данните са представени от организация на производители без информация за добива	паушална сума	5 %	EUR	– 417 259,82	0,00	– 417 259,82
GR	POSEI	2003	Недостатъчно доказателство, че ползата от помощта е стигнала до крайния потребител, недостатъчни проверки при доставянето на продуктите на острова, липса на IACS (интегрирана система за управление и контрол)	паушална сума	5 %	EUR	– 952 833,44	0,00	– 952 833,44
GR	POSEI	2004	Недостатъчно доказателство, че ползата от помощта е стигнала до крайния потребител, недостатъчни проверки при доставянето на продуктите на острова, липса на IACS (интегрирана система за управление и контрол)	паушална сума	5 %	EUR	– 952 833,58	0,00	– 952 833,58
GR	Селскостопанско развитие, секция „Гарантиране“ — съпътстващи мерки	2001	Общата сума от месечните декларации надхвърля тази от годишната декларация	еднократна сума		EUR	– 67 732,00	0,00	– 67 732,00
	Общо GR					**EUR**	**– 38 233 984,82**	**0,00**	**– 38 233 984,82**

Държава-членка	Мярка	Финансова година	Причина	Вид	%	Парична единица	Сума	Извършени приспадания	Финансов ефект
IE	Финансов одит — просрочени плащания	2004	Несъблюдаване на срока за плащане	еднократна сума		EUR	– 1 021 717,84	– 1 232 358,00	210 640,16
IE	Финансов одит — надхвърляне	2004	Надхвърляне на финансовия таван	еднократна сума		EUR	– 122 295,66	– 122 295,66	0,00
IE	Мляко на прах за казеин	2002	Недостатъчен контрол върху производствения процес	паушална сума	5 %	EUR	– 676 675,34	0,00	– 676 675,34
IE	Мляко на прах за казеин	2003	Недостатъчен контрол върху производствения процес	паушална сума	5 %	EUR	– 1 444 677,65	0,00	– 1 444 677,65
IE	Мляко на прах за казеин	2004	Недостатъчен контрол върху производствения процес	паушална сума	5 %	EUR	– 378 635,48	0,00	– 378 635,48
	Общо IE					**EUR**	**– 3 644 001,97**	**– 1 354 653,66**	**– 2 289 348,31**
IT	Финансов одит — просрочени плащания	2004	Несъблюдаване на срока за плащане	еднократна сума		EUR	– 48 554 937,39	– 48 865 275,10	310 337,71
IT	Финансов одит — надхвърляне	2004	Надхвърляне на финансовия таван	еднократна сума		EUR	– 47 896,46	– 47 896,46	0,00
IT	Селскостопанско развитие, секция „Гарантиране“ — нови мерки	2003	Недостатъчен контрол на минималните норми, непълен анализ на риска що се отнася до определянето на бенефициерите, при които да се извърши проверка на място	паушална сума	2 %	EUR	– 292 013,00	0,00	– 292 013,00
IT	Вино — преструктуриране	2003	Надценяване на лозарската площ	еднократна сума		EUR	– 791 044,51	0,00	– 791 044,51
IT	Вино — преструктуриране	2004	Надценяване на лозарската площ	еднократна сума		EUR	– 1 587 599,85	0,00	– 1 587 599,85
	Общо IT					**EUR**	**– 51 273 491,21**	**– 48 913 171,56**	**– 2 360 319,65**
LU	Финансов одит — просрочени плащания	2005	Несъблюдаване на срока за плащане	еднократна сума		EUR	– 89 099,53	– 89 099,53	0,00
LU	Финансов одит — надхвърляне	2004	Надхвърляне на финансовия таван	еднократна сума		EUR	– 132 471,39	– 42 350,66	– 90 120,73
LU	Финансов одит — надхвърляне	2005	Надхвърляне на финансовия таван	еднократна сума		EUR	– 14 637,53	– 14 637,53	0,00
	Общо LU					**EUR**	**– 236 208,45**	**– 146 087,72**	**– 90 120,73**
NL	Уравняване на сметки	2003	Уравняване на сметки 2003 г.	еднократна сума		EUR	– 159 196,13	0,00	– 159 196,13
NL	Възстановявания при износ	1999	Недостатъчен брой проверки за замяна	паушална сума	5 %	EUR	– 1 337 421,43	0,00	– 1 337 421,43

Държава-членка	Мярка	Финансова година	Причина	Вид	%	Парична единица	Сума	Извършени приспадания	Финансов ефект
NL	Възстановявания при износ	2000	Недостатъчен брой проверки за замяна	паушална сума	5 %	EUR	– 15 460 584,91	0,00	– 15 460 584,91
NL	Възстановявания при износ	2001	Недостатъчен брой проверки за замяна	паушална сума	5 %	EUR	– 9 866 616,71	0,00	– 9 866 616,71
Общо NL						**EUR**	**– 26 823 819,18**	**0,00**	**– 26 823 819,18**

Бюджетен ред 05 07 01 07

Държава-членка	Мярка	Финансова година	Причина	Вид	%	Парична единица	Сума	Извършени приспадания	Финансов ефект
FI	Финансов одит — просрочени плащания	2005	Несъблюдаване на срока за плащане	еднократна сума		EUR	– 59 957,06	– 930 760,36	870 803,30
FI	Финансов одит — надхвърляне	2004	Надхвърляне на финансовия таван	еднократна сума		EUR	– 4 383,80	– 4 383,80	0,00
Общо FI						**EUR**	**– 64 340,86**	**– 935 144,16**	**870 803,30**
GB	Финансов одит — просрочени плащания	2003	Несъблюдаване на срока за плащане	еднократна сума		EUR	– 18 692,31	0,00	– 18 692,31
GB	Финансов одит — просрочени плащания	2004	Несъблюдаване на срока за плащане	еднократна сума		EUR	– 53 718 181,34	– 54 438 176,05	719 994,71
GB	Финансов одит — надхвърляне	2004	Надхвърляне на финансовия таван	еднократна сума		EUR	– 177 600,74	– 177 600,74	0,00
GB	Финансов одит — надхвърляне	2004	Надхвърляне на финансовия таван	еднократна сума		GBP	– 5 043,95	– 5 043,95	0,00
GB	Събиране на вземания	2003	Некоректно класифициране на нередностите	еднократна сума		GBP	– 23 387,80	0,00	– 23 387,80
Общо GB						**EUR**	**– 53 914 474,39**	**– 54 615 776,79**	**701 302,40**
Общо GB						**GBP**	**– 28 431,75**	**– 5 043,95**	**– 23 387,80**
PT	Финансов одит — просрочени плащания	2005	Несъблюдаване на срока за плащане	еднократна сума		EUR	– 400 433,43	– 521 198,20	120 764,77
PT	Финансов одит — надхвърляне	2003	Надхвърляне на финансовия таван	еднократна сума		EUR	– 30 352,11	0,00	– 30 352,11
PT	Финансов одит — надхвърляне	2004	Надхвърляне на финансовия таван	еднократна сума		EUR	– 139,80	– 139,80	0,00
Общо PT						**EUR**	**– 430 925,34**	**– 521 338,00**	**90 412,66**